# Breslauer Beobachter.

Ein unterhaltendes Blatt für alle Stände, als Ergänzung zum Breslauer Erzähler.

Donnerstag, ben 17. September.

Redaktion und Erpedition: Buchhandlung von Seinrich Richter, Ring Dr. 51, im halben Mond.

Topographische Chronit Schlefiens.

Friedland bei Balbenburg, wegen Friedland in Bohmen u. bei Faltenberg fo bezeichnet, Stadt, Reg. und D.E. Ger. Breslan, von ba im B. S. B. 111/2 M.; Fürstenthum, und bis 1818 Rreis Schweidnig, von da im B. S. W. 41/2 M.; jest Ar. Walbenburg, 6.B. 2 M.; 1/2 M. von der bohmifchen Grenge, gwifden ber Peiperfchange und bem Rirchberge, an ber Steinau; ber Ring 1374 Rus aber ber Oftfee; hat feit 1810 1 konigl. Stabtgericht; ferner ein fonigl. Reben=30U-Umt erfter Rlaffe, mit einem Ober=Greng-Controls leur, unter bem Saupt=Steuer=Amte gu Schweibnie; 1 tonigl. Pofts Expedition bes Posts Umtes Schweidnig. Magistrat, Stabt-Berords nete 20.; 186 S., gang hölgern, 986 E., (fath. 145); 197 burgers liche Rahrungen; 1 ev. und 1 fath. Pfarrfirche, 1 ev. Schule mit 2, und 1 fath. Schule mit 1 &., Patron aller Reichsgraf von Sochberg; Superintenbent. und fath. Schul-Inspect. Schweidnig-Balbenburgs Archipresbyt. Lanbeshut; 2 Pfarrs, 2 Schuls, 1 Tobtengraberhaus. 1 Rathhaus, 1 Sospital, 1 Apothete, 1 Braus, 1 Malghaus, fünf Brennereien, 5 Effigbrauereien, 1 Bleiche mit Bangehaus u. Balte, 1 Lohm. ; 1 ftabtifder Steinbruch am Rirchberge; 3 Schwarz- und Schönfärbereien, 40 Leinm .= , 10 Schachwisftuble. Gin Wochen, Flaches, Garns und Leinmartt; 5 Jahrmartte.

Hiftorische Stizzen aus Schlesiens Vorzeit.

Burg Czefch haus. Scenen aus bem breifigjahrigen Rriege.

Der Abend bes folgenden Tages nahte, als der Bug bes Breiherrn in die Rahe der Stammburg kam. Ein weites, von hohen Felfen eingeschlossens That öffnete sich, und auf dem Sipfel eines schroffen Felfens blinkten die im Abendroth glühenz den Zinnen des mächtigen Czeschhaus. Sohe Wälle zogen sich hinab in das That, und sperrten die Strafe 'gen Böhmen. Langsam ritt der Zug den Schlosberg hinan, die Drommete bes

Herolds ertonte, bes Thurmwarts Horn antwortete, und bie Bugbrude raffelte fcnell berab.

Bald lernte sich Herrmann finden in den dunkeln Gemausern, und der Freiherr wies ihm am andern Tage seinen Gesschäftskreis an. Seine Urkunden und Akten beschäftigten ihn viel zu sehr, als daß er sich um die Hausgenossen viel hätte kümmern sollen, nur Thekla, die reizende Thekla stand skets vor seiner Phantasie, und wenn er die Unerreichbarkeit seiner kühnen Wünsche einsah, seufzte er tief, und eilte mit seiner Ither hinab in den Forst, um den sinstern Unmuth durch ihre

lieblichen Tone zu verscheuchen. Also waren zwei Monden verfloffen, ba rief bie Ankung ber Schweden unter Urnheim den Freiherrn zu seinem Bruder,

dem Landeshauptmann.

»Ihr habt Euch mir bisher als einen treuen Menschen gezeigt,« sprach Czettris vor seiner Abreise zu Herrmann. »Der Burgvoigt Bruno ist bereits ein schwachsinniger, alter Mann. Uebernehmt daher in meiner Abwesenheit den Befehl in der Burg, und verwaltet Alles getreulich, denn einen Monat minbestens möchte meine Heimkehr sich verzögern.«

Bald barauf nahm er Abidied, und fprengte, von breifig Reifigen und ben Segenswunfchen ber Burudbleibenden beglei-

tet, von dannen.

Nicht fern von der Burg Czeschhaus, von tiesigen Eichen und Linden umschattet, im tiessten Dicigt des Waldes, breitet sich der Biskateich aus, schon damals gesürchtet und gemieden, weil nach der Sage des Bolkes Gespenster und Höllengeister ihren Spuck an seinen Gestaden trieben. Dies was Decrmanns Liedlingsplätchen, und jeden Morgen, wenn die Tageskönigin auftauchte aus ihrem Purpurbette, saß hier der Jüngling mit seiner Zither im Urme, und dachte an Thekla's Huldgestalt, und an sein trauriges Schicksal.

Es war ein schöner Septembermorgen, als Herrmann, wie gewöhnlich, im Schatten seiner Giche ruhte, und ber Lerche Gesang belauschte. Da ertonten hinter ihm Huftritte, und wie erstaunte er, als ploglich Thekla, ben weißen Zelter an ber

Sand, im Jagbanguge vor ihm fand.

» Das heiß' ich einen Burgkommanbanten, « nahm bas Fräulein in leichtem Scherze bas Bort, »welcher seines Umtes vergessend, wie ein Minnesinger mit der Zither im Urme, einfame Orte aufsucht, Gemeinschaft pflegend mit der Geisterwelt, statt zu erspähen, ob Feinde der Burg nahn.«

» Entschuldigt Fräulein, « — rief ber bestürzte Jüngling,

und wollte fich entfernen.

» Nein, « fprach Thekla, » fo entkommt Ihr mir nicht. Bur Strafe fingt Ihr mir jeht Guer schönstes Lieb. Ich nehme aber nur eins an, bas Ihr felbst gefertigt. «

» Ich gehorche Euch, « fprach leife feufgend Herrmann, ets

griff die Bither und fang:

Gin Sanger burchstreiste, die Laute im Arm, Das Land und die Burgen der Ritter, Er sang von der Liebe unnennbarem harm, Und sinnig erklang seine Zither. Doch Liebe nur tonte des Sangers Gedicht, Er ahnte sie nur, benn noch kannt' er sie nicht, Drum war er so froh und so heiter.

Da kam er zur Waldburg des Ritters von Stein, Sah Bertha, die Tochter des Grafen, Berwandelt empfand er sein irdisches Seyn, Uts ihre Huldblicke ihn trasen. Setz kannt' er die Liebe, doch nur ihren Schmerz, Din zwingen ja mußt er das liebende Perz, So forderten Stand es und Schickfal.

Da eilte ber Sanger hinaus in die Racht, um Ruhe bem Herzen zu finden, Doch nimmer hienieben ihm heiterkeit lacht, Richts kann ihm bem Grame entwinden. Da brach er verzweifelnd die Laute entzwei, "Mein Leben dem bunkelen Grabe ich weih!" und fturzt sich hinab in bie Wogen!

Erfcopft legte herrmann bie Bither neben fich, und Thra-

nen entstürzten feinen Mugen.

»Euer Lieb scheint Guch mächtig ergriffen zu haben, fagte Thekla mit Theilnahme. »Der arme Sanger! Wenn ich ihm

doch hatte helfen konnen!«

»Fraulein!« — rief Herrmann, außer sich zu ihren Füßen stürzend, — » Ihr könnt es; — ich bin ber Unglückliche! Mehr, als meine Seligkeit, liebe ich Euch, langer kann ich nicht schweigen. Berzeiht bem Kuhnen, und sprecht mein Urtheil!«

» Herrmann, « fprach leise bas holbe Mädchen, und beugte sich liebend zu ihm herab, lies es in meinen Augen!« Sprachs los sank sie in seine Arme, und der erste glühende Kuß der Liebe

beiligte ben Bund ihrer Bergen.

Jest ertonten von mehreren Seiten Jagbhorner.

»Mein Gefolge sucht mich, « rief Thekla, und wand sich aus des Jünglings Umarmung. » Geliebter! Jeder Morgen soll und hier sehen! « Noch einmal drückte sie einen Kuß auf seine brennenden Lippen, und war verschwunden. Ueberglückslich begab sich auch Herrmann zurück in die Burg.

6

Jeber Tag spenbete nun ben Liebenben neue Freuden, jeden Morgen begrüßten sie den Biskateich. Zwar umzog oft der Gedanke, daß er Unrecht übe an dem Ritter, daß er ein armer, bürgerlicher Jüngling sei, Herrmanns Stirn mit Furchen, aber in der Geliebten Urmen schwand jede Bangigkeit, und schnell wie eine Stunde, verrann den Glücklichen ein Mond; ach sie ahnten nicht das Ungewitter, welches sich über ihnen zusammenzog.

Einst ruheten bie Liebenden wieder unter ihren Baumen, und Thella war umfonst bemuht, den sonft so frohen Herrmann

aufzuheitern, benn eine trube Uhnung beunruhigte ihn.

»Thekla, « rief er, »was soll aus uns werden. Nie, nie habe ich Hoffnung, Dich die Meinige nennen zu können; ach, und ohne Dich kann ich nicht mehr leben! Eher den Tod, als Trennung von Dir! «

»Geliebter! « flufterte Theila, » wir wagen bas Meußerfte,

- bie Flucht foll und retten!«

»Gott im himmel! — Du wolltest ?« rief herrmann, von Freude und Bonne berauscht. »Romm, tomm, daß nur ber

Tob uns zu trennen vermag!«

» Verruchter, undankbarer Bube! « bonnerte es hinter ihs nen; erschreckt fuhren sie auf, und ber erzurnte Freiherr stand hinter ihnen. Mit einem Schrei des Entsehens sank Thekla zu Boden.

Bernichtet und sprachlos ftand Herrmann, und wollte ber

Jungfrau zu Hülfe eilen.

» Berühre fie nicht, verruchter Reger, ober ich burchbohre Dich auf ber Stelle!«

»Zieht!« fchrie jest ber ebenfalls ergrimmte Herrmann, und

rif bas Schwert von ber Seite.

»Daß ich mein matelloses Schwert mit bem Blute einer Natter befleckte!« rief Nifolas, und herrschte seinen Begleitern zu: »pact ihn Knappen, und werft ihn in ben öftlichen Thurm!«

Sogleich sprangen zehn bis zwölf Knappen herbei, und Herrmann ward, troß alles Sträubens, überwältigt, gebunden, und an den Ort seiner Bestimmung gebracht. Das Kräulein ward, dem Tode nahe, in die Burg getragen.

(Fortsegung folgt.)

## ueber Kartenlegen und Bahrfagereien.

Bu ben Ausgeburten bes menschlichen Verstandes, bie eben so beschämend für denselben, als schädlich für das Leben sind, ist die Beschäftigung, durch das Zusammenfügen einzelner Karten, ober aus dem Kaffeegrunde, oder wie sonst noch alle die hirnstofen Erdichtungen heißen mögen, die Zukunft oder das Schicks fal einzelner Menschen zu erklären, oder zu verbeutlichen.

Es ift für das männliche Geschlecht schmeichelhaft, daß seletener eines seiner Mitglieder sich zu jenen erbärmlichen Geschäften hingiebt, sondern es scheint, daß vorzugsweise das weibliche Geschlecht diese saubern Geschäftchen der Prellerei und Lüge

betreibt. -

Alte, verschrumpfte, burch Spotterei und Biererei figen ges bliebene Jungfern find gewöhnlich die Berwalterinnen biefes in Hinter= und Bobenftübchen verstedten, und im Kall ber Entbedung streng bestraften Gewerbes. Nur der lächerlichste Aberglaube kann in einem Kreise alter Klatschichwestern solchen Karztenlegerinnen Gehör und Glauben schneten, und ich möchte breist behaupten, daß nur ein, den höhern Einfluß eines unssichtbaren Wesens, das alle unsere Schicksale lenkt, verläugnendes und unchristliches Gemüth dazu gehört, um die Aussprüche solcher erbärmlichen Wahrsagerinnen für richtig zu halten. —

Man möchte fast glauben, bag es in unserm aufgeklärten Beitalter keinen Menschen mehr gabe, bet biesem veralteten und höchst tabelswerthen Unsuge noch nachhinge, und boch kommen uns bavon noch immer Beispiele vor, wie bas nachstehende zeigt,

bem bie Strafe auf bem Fuße gefolgt ift.

In einem Hause der Polenstraße war ein an sich unbedeut tender Diebstahl vorgefallen. Statt ihn augendlicklich der Polizeibehörde zu entdecken, wodurch es vielleicht möglich war, dem Thäter auf die Spur zu kommen, wandte sich die weinende Hausfrau um guten Nath an ihre Nachbarin, die ihr mit ernstehafter Miene sagte: »Gehen Sie zu der weisen Margarethe auf dem Kahenberge, und lassen Sie sich die Karten datauf lezgen, — die entdeckt Ihnen den Spihbuben augenblicklich.«

An fich leichtgläubig, ging die gute Frau mit einigen Unhängerinnen der Wahrsagerei zu der verschrumpften Kartenlegerin. Gewöhnlich werden diese Erleuchteten, wie die großen Männer der Weltgeschichte, nur dei ihrem Vornamen genannt, als: weise Margarethe; — kluge Marke ic. Man trat ein. Die Wahrsagerin machte mehrere geheimnisvolle Bewegungen, und ließ die Ungeweihten in eine Kammer treten. Jest wurde, um die Sache romantisch zu machen, viel in der Stude umher gewirthschaftet, mit Tischen gerückt, mit Gläsern geklirrt, dreimal mit einer Glocke geläutet, und man durfte eintreten. — Die weise Margarethe saß da, umgeben von einigen Kahen ihrem Sinnbilde — das Zimmer, als Dachkämmerchen, nur spärlich erleuchtet, in einiger Entsernung stehend, die leichtgläubigen Unbängerinnen der Wahrsagerei.

Nach manchem Hin- und herfragen ber weisen Margaretha, bie eben keine große Beisheit verrieshen, wurden bann die Karten geheimnisvoll gemischt, aneinander gelegt; und folgendes Orakel mit meckernder Stimme gesprochen: Der Died ist nicht weit von Ihnen, besindet sich vielmehr in einem Hinterhause Ihrer Wohnung, die That wird durch einen Buben entdekt werden, Sie erhalten Alles zurück, auch außerdem haben Sie viel Geld zu erwarten |« — Da unterbrach ein Getöse plöglich die wahrsagende Rede. — Es war ein im Hause zufällig entsstandener Streit, die weise Margaretha benuhte ihn, abzubreschen, nahm eine mit leichterem Herzen, und gern gegebene Belohnung, und entließ ihre geprellten Zuhörerinnen.

» Hab' ich Dir's nicht gesagt, « rief die Frau Nachbarin, welche mit anwesend war, »daß die weise Margaretha Alles entbecken kann? — Da haben wir's! Also im Hinterhause! Nun legst Du Dich auf's Lauern, und morgen schon vielleicht hast

Du Deine Sachen wieber.«

Da bie Prophezelhungen natürlich als baare Munze anges nommen wurden, fo spurte man tüchtig nach. Dabei konnte es benn auch an Thurhorden u. s. w. nicht fehlen, und bie Bestohlene ging häusig rasch aus ihrer Rüche, um auf bem Flur ober auf ber Treppe zu lauschen. Dies war auch eines Bormittags ber Fall, und als sie zurückenn, sand sie die Küchenthür offen stehen, und vermiste — o Jammer! — einen großen kupfernen Ressel, einen Mörser und ein halb Dugend silberner Lössel. Ein Tagedieb von Bettler hatte wahrscheinlich biese günstige Gelegenheit benutt, und war mit den eroberten Sachen froh bavongegangen.

Go war aus einem fleinen Unheil ein großeres, aus findis

fcher Thorheit ein namhafter Berluft hervorgegangen.

Die Nachbarin rieth wieder zur weisen Margarethe, die Bestohlene indes, hierdurch klüger geworden, als ihre Nathgeberin, verwünschte die ganze Wahrsagerei, und ward durch strengere Aufsicht, durch sorgfältiges Berschließen der Thüren, und Bewachen ihrer Dienstdoten, nicht wieder in solche Nachtheile verwickelt.

Daß beide Frauen übrigens ben wohlverdienten Spott ihrer Männer, und ihre Vorwürfe hören mußten, läßt sich leicht benten. Daffelbe wünschen wir von Herzen allen klatschenden und bechelnben Unhängerinnen ber unsinnigen Wahrsageret zu ihrer Besterung.

# Beobachtungen.

## Das Stammbuch.

Nirgends zeigt fich bie Gitelfeit ber Mabchen beffer, als wenn fie über ihr Alter Auskunft geben follen. Das vier und zwanzigste Sahr ift ber Stein bes Unftoges, bei welchem Alle ausrufen möchten: »Bis hieher, lieber himmel, und nicht weiter, benn was barüber hinausliegt, ift vom Uebel! « -Sage aufrichtig, lieber Lefer, haft Du wohl irgend ein Madchen gefannt, bei welchem bas vier und gwanzigfte Sabr nicht wenigftens vier bis funf Jabrchen gebauert hatte? - Rathrinchen in ber Thalerstraße ift ein recht gutes, liebes Madchen, ihre Unter: haltung ift angenehm, ihr munteres Gemuth offenbart fich burch ein frohliches Lachen, bei bem fie recht geschickt ihre fchnees weißen Bahne ju zeigen verfteht, und ihr ichwarges Saar wird wohl zwanzigmal bes Tages por bem Spiegel zierlich geordnet, - aber Rathrinchen hat einen Fehler, einen häßlichen Fehler, - baß fie burchaus nicht mit ber Zeit fortgeben, fonbern fie und ben Tob um eirea gehn Sahrchen betrugen will. Poffits licher Beife giebt fie fich beut, wie vor gehn Jahren fur vier und zwanzig Jahr aus, obgleich fie jeder Spiegel Lugen ftrafen muß. - Alle Unftalten find getroffen, um ber Belt ihr mah: res Alter zu verheimlichen; Mutter und Geschwifter find auf bas Befte inftruirt, - ber himmel felbft icheint die Luge ber Rleinen zu begunftigen, benn bie Rirche, in ber fie einft getauft worden, ift gludlicherweife mit allen Taufregiftern abgebrannt, und nur Gins fonnte ibr noch gefährlich werben, nämlich ihr Stammbuch. Allein auch bagegen bat ihr kluges Ropfchen Borkehrungen getroffen, indem ihre geubte Sand bie Behnere jahre unfere Gekulums mit einigen Strichen an ber Gins ges

Schickt in Zwanziger verwandelt hat. Dur eine Rleinigkeit hat Rathrinden babei überfeben ...., baß bie Dinte nicht biefelbe bleibt, und bie neueren Berbefferungen gegen bie alte, vergelbte Schrift gewaltig abstechen. - Die frubesten Data ihres Stammbuches geben bis 1815, bie allerbings unter ihrer Sand eine 1825 geworben find. Da es aber unwahrscheinlich ift, baß fie vor bem dreigehnten Jahre ein Stammbuch befeffen, und von 1815 bis 1835 netto 20 Jahrchen verfloffen find, fo fchließt man, wie felbft Abam Riefe nicht anders gekonnt hatte, auf eine Summe von runden 33 Jahren. Dag bei diefer Berfälfchung ihres Freundschaftsregisters viele Unachronismen vors fallen, bie Stoff zum Lachen geben, ift leicht erfichtlich; Freunbinnen, vor gehn Jahren gestorben, haben fich g. B. gehn Sahre fpater erft eingeschrieben, - bas Mertwurdigfte aber ift offenbar, daß in Diesem ominofen Stammbuch fich ein Blatt befindet. mit bem Datum des 15. December 1835, mahrend wir ans bere Menschenkinder erft ben September beffelben Jahres fchreis ben! .... » Wie ift bas möglich ?« fragft Du lieber Lefer. 3ch will Dir bie Sadje aufklaren. Jenes Blatt ift am 15. Dec. 1825 geschrieben, und bie Zwei unter ber verfälschenden Sand ber fleinen, lugenhaften Gignerin zu einer unschuldigen Drei geworben, ohne bag Rathrinchen, in ber Saft, ihr Stammbuch gu berichtigen, die Funf, und somit ihren fpaghaften Grethum bemerkt hatte! - Wir geben alfo Rathrinchen zweierlei guten Rath: Entweder schicke fie bas verratherische Stammbuch ihrem verbrannten Taufbuche nach, ober - sie verheimliche nicht mehr ihr wahres Alter, — benn, mein liebes Kathrinchen, man kann auch mit 33 Sahren angenehm und liebenswurdig fenn, ohne bag man nothig hat, ber Zeit um gehn Jahre ein Schnipp: then zu schlagen.

#### Miscellen.

Unter ber Menschenmasse, welche sich neulich nach dem Invalle denhause brängte, um die Särge der Opfer des Attentats mit der Höllenmaschine zu sehen, befand sich auch ein Bauernweib, das die Borsicht gehabt hatte, ein Fünstrankenstück, das Sie bei sich trug, mit ihrem Sacktuche und einem großen Stück Brot zu bedecken. Dessen ungeachtet machte Sie ein inspicirender Polizeibeamte nach Aurzem ausmerksam, daß ihr Geld verschwunden sei, und zeigte ihr zugleich den Dieb, ein Mädchen von etwa 14 Jahren, das so klein war, daß es gleichsam unsichtbar in dem Haufen wandelte. Als man die junge Gaunersin nach der Prefectur brachte, erklärte sie, cs habe der Besseitigung des Luches und des Brotes gar nicht bedurft, um zu ihrer Beute zu gelangen, zeigte auch willig ihr Kunststück praktisch. Das hossnungsvolle Kind ist bereits zum dritten Male wegen ähnlicher Talentproben in Untersuchung.

Eine geiftreiche Dame in Bien forberte ben jubifchen Schriftsteller S... auf, ihr eine Definition von & i e b e ju geben. S... zeigte fich bereitwillig, und verfprach, fogar bei ben Buchftaben bes Bore tes & i e b e felbft fieben gu bleiben :

Langer Irrthum Eines Betrogenen Efeld. Die Dame beleibigt barüber, antwortete ihm eben fo fcnell, baf fie aber jest bie Buchstaben rudwarts nehmen wolle:

Efelhafte Bemerkung Eines lubifchen Lummels !

# Vergnügungsschau.

#### Theater = Repertoir.

1) Sabriele. Drama in 1 Akt. Mabame Gerlach, vom Stabt-Theaster zu Rürnberg: Sabriele. 2) Concert für die Bioline in Form einer Gesangs-Scene von E. Spohr, vorgetragen von dem Rammermusikus herrn Moris Schön. Schüler von Spohr. 3) Die Proberollen. Posse in 1 Akt. Madame Gerlach: Madame Schnell. 4) Introduktion und Bariation für die Bioline von Pechatschet, vorgetragen von Schön.

#### Donnerstag, ben 17. September:

Großes Torten = Ausschieben, verbunden mit schönem Concert, zum Bergnügen der Damen beim Coffetier Scholz, Matthiasstraße Nr. 18.

Trompeten = Concert von dem Musikhor des Hochlobl. ersten Cuiraffier-Regiments, im Beiß-Garten beim Coffetier Gemeinhardt.

#### Martt . Preife.

Lebensbedürfniffe.	Sgr.	Maas pro
Rindfleisch Ralbsteisch Schweinesleisch einzeln das Pfund Sier Butter	©gv.  3 3 3 3 5 3 4 20-42 9-15 5-7 4-7 4-2 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 46 55-60 18-20 18-19 10-12 5 2 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 3 12	Maaß pro Pfunt  Paas  T Stück Paar, Stück Paar  Pfunt  Mandel Quart

Der Breslauer Beobachter erscheint wöchentlich 3 Mal (Dienstags, Donnerstags und Sonnabends) zu dem Preise von 4 Pfennigen die Nummer, oder wöchentlich fur 3 Nummern 1 Sgr., und wird fur diesen Preis durch die beauftragten Colporteure abgeliefert. Jede Buch handlung und die damit beauftragten Commissionare in der Provinz beforgen dieses Blatt bei wöchentlicher Ablieferung zu 15 Sgr. das Quartal oder 39 Rummern, so wie alle Königl. Post unstalten bei wöchentlich breimaliger Bersendung zu 18 Sgr.